



الوفاق في تقريرها لشهر أبريل: أكثر من 120 انتهاكاً حقوقياً، بينهم 16 حالة اعتقال تعسفي

رصدت جمعية الوفاق الوطني الإسلامية أكثر من 120 انتهاكاً حقوقياً في البحرين خلال شهر أبريل الماضي، كان أبرزها اعتقال 16 مواطناً، وتدهور الحالة الصحية للمعتقل الرمز الأستاذ عبد الوهاب حسين بسبب إلغاء مواعيده الطبية.

ورصد تقرير "الوفاق" الشهري المدّة من 1 إلى 30 أبريل/ نيسان 2023، مشيراً إلى تسجيل 16 حالة اعتقال تعسّفي، كان أبرزها اعتقال الرادود عبد الأمير البلادي الذي دام اعتقاله 15 يوماً ثمّ أفرج عنه. كما تمّ الإفراج عن (8) من المعتقلين الـ 16 خلال شهر أبريل.

وتتمّ رصد (١٠) حالات استدعاء بحق (٩) مواطنين، حيث تمّ استدعاء الأستاذ علي مهنا مرتين.

وعلى صعيد الأحكام التعسفية، فقد سُجِّلَ حكماً واحداً صدر عن محكمة درجة أولى لم يتمّ تحديدها، بحق المواطن حسن عبد النبي حسن، وجاء مضمون الحكم غرامة ألف دينار.

وأما فيما يتعلق بالانتهاكات الفردية في السجون، فقد تمّ توثيق (١٠) حالات جميعها في سجن جو المركزي، توزّعت على الشكل التالي: (حالتين) تعذيب، (٤) حالات سوء معاملة، (٤) حالات حرمان من العلاج. وكان أبرزها حالة المعتقل الرمز الأستاذ عبد الوهاب حسين الذي تدهورت حالته الصحية بسبب إلغاء مواعيده الطبية، ممّا أدّى إلى خروج مظاهرات ووقفات احتجاجية في عدّة مناطق مطالبة بتأمين العلاج اللازم له.

في المقابل، وثّقت "الوفاق" حالة احتجاج فردية في سجن جو المركزي، وهي حالة اضراب عن الطعام بدأها المعتقل حسين هاني مرهون. كما شهد سجن جو المركزي احتجاجاً جماعياً لعدم التجاوب مع مطالب المعتقلين.

وعلى صعيد المظاهرات فقد بلغ عددها (٨٣) في (١٩) منطقة، تخلّلتها مظاهرات لمنزل في منطقة سترة، وتزامنت بعض المظاهرات مع خروج المسيرات والوقفات الاحتجاجية، أبرزها في السنابس وجدحفص والديه.

وبالتوازي، بلغ عدد الاحتجاجات والفعاليات السلمية (١٠٨) احتجاجاً في (٣٠) منطقة، أبرزها في السنابس وجدحفص والديه ودمستان.

جمعية الوفاق الوطني الإسلامية

١٠ مايو ٢٠٢٣

Al-Wefaq: 470+ rights violations in 3 months including 283 raids on residential areas

Al-Wefaq National Islamic Society has monitored the human rights situation in Bahrain during the first 3 months of 2023. The most prominent events were the peaceful marches commemorating the 12th anniversary of the ongoing popular movement. The relatively large number of arbitrary arrests, summonses of citizens, and raids of residential areas have all been linked to these peaceful demonstrations.

Al-Wefaq's report (monitoring rights abuses from January 1 to March 31, 2023) has documented (36) cases of arbitrary arrest in February & March, while no cases have been observed in January. Among the detainees are the minor Mujtabah Mouneer Ahmed Dhaif, and Mrs. Fadilah Abdul-Rasool (who was arrested with her husband & brother-in-law for the 3rd time under the same case).

Concerning the summons, (26) cases have been monitored against (21) citizens, some of whom were summoned more than once. The most prominent of these are Muneer Mushaima (brother of arbitrary execution & torture victim Sami Mushaima); Mr. Ali Muhanna; Abdul Majeed Abdullah Mohsen (known as Haji Somood).

The human rights report has also monitored (22) arbitrary sentences;(16) of which were issued by the High Criminal Court, (1) by the Court of Appeal, and (3) by a court of first instance. Among the convicts is the minor Hassan Ali Rashid.

In terms of individual violations in prisons, (85) cases have been documented, (83) of which were in Jau Central Prison, (1) in Dry Dock Prison, and (1) in a non-specified detention centre. These violations include cases of: torture; maltreatment; medical negligence; education deprivation. In addition, (7) cases of mass violations have been recognised, (6) of which have been in Jau Central Prison, and (1) in Dry Dock Prison.

The report has further monitored (10) individual protests, namely cases of hunger strike, (9) of them in Jau Central Prison, and (1) of them in Dry Dock Prison. While the number of mass protests have reached (3) cases, all of which took place in Jau Central Prison.

The number of raids by the security forces on the residential areas have reached (281) in (36) regions, most notably: Daih, Sanabis & Jidhafs. While the number of peaceful protests have reached (207) in (44) areas, most notably: Sanabis, Jidhafs and Daih (known as the Somood Triangle).

Alwefaq National Islamic Society

May 10, 2023

الاعتقالات التعسفية (16)

#	الاسم	المنطقة	العمر	تاريخ الاعتقال	تاريخ الإفراج	كيفية الاعتقال
1	علي العويناتي	البلاد القديم	+18	06/04/2023	---	مطار البحرين الدولي
2	أحمد علي أحمد حبيب	سترة	+18	12/04/2023	14/04/2023	---
3	مسلم عقيل أحمد حبيب	سترة	+18	12/04/2023	14/04/2023	---
4	علي عبدالرسول آل عبود	سترة	+18	12/04/2023	---	---
5	حسن جعفر مرهون	سترة	+18	12/04/2023	14/04/2023	---
6	محمود عبدعلي آل عبود	سترة	+18	12/04/2023	14/04/2023	---
7	علي سعيد علي سديف	سترة	+18	12/04/2023	14/04/2023	---
8	الحاج علي ناصر	سترة	+18	12/04/2023	13/04/2023	مداهمة منزل
9	الرادود عبدالأمير البلادي	البلاد القديم	+18	12/04/2023	27/04/2023	---
10	رضا ياسر أحمد	سترة - واديان	+18	12/04/2023	---	مذكرة استدعاء
11	عبدالله محمد القزاز	سترة	+18	13/04/2023	---	محاصرته بالقرب من مركز شرطة سترة
12	فاضل عباس خضير	سترة	+18	14/04/2023	---	مذكرة استدعاء
13	السيد رضا جمعة	عالي	+18	19/04/2023	---	---
14	صادق النسك	النويدرات	+18	20/04/2023	---	جسر الملك فهد
15	الحاج علي ناصر	سترة	+18	28/04/2023	التاريخ غير محدد	---
16	منتظر عادل السماك	المنامة	+18	30/04/2023	---	---

الاستدعاءات (10)

#	الاسم	المنطقة	العمر	الجنس	التفصيل	التاريخ
1	منير مشيمع	السنابس	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة المعارض	11/02/2023
2	الأستاذ علي مهنا	سند	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة المعارض	12/02/2023
3	عبدالهادي صالح مشيمع	الديه	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة المعارض	13/02/2023
4	جميل السميع	السنابس	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة المعارض	13/02/2023
5	علي همام	---	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة المعارض	14/02/2023
6	عبدالنبي الحواج	الصالحية	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة المعارض	16/02/2023
7	الأستاذ علي مهنا	سند	+18	ذكر	تم استدعاؤه للحضور إلى مركز شرطة ستره بتاريخ 2023/4/9 بتهمة المشاركة في مسيرة في ستره بتاريخ 2023-3-17	16/02/2023
8	رضا ياسر أحمد	ستره - واديان	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة ستره ثم اعتقاله	20/02/2023
9	عبدالله محمد القزاز	ستره	+18	ذكر	تم استدعاؤه إلى مركز شرطة ستره ثم اعتقاله	20/02/2023
10	فاضل عباس خضير	ستره	+18	ذكر	تم استدعاؤه للتحقيق ومن ثم اعتقاله	21/02/2023

الأحكام التعسفية (1)

#	الإسم	المنطقة	الحكم	المحكمة	التاريخ
1	حسن عبدالنبي حسن	---	غرامة 1000 دينار	محكمة درجة أولى غير محددة	13/04/2023

الانتهاكات الفردية في السجون (10)

#	الاسم	السجن	تاريخ الانتهاك	نمط الانتهاك	تفصيل الانتهاك	العدد
1	حسين علي محسن علي مهنا	سجن جو المركزي	16/04/2023	سوء المعاملة	حرمان من الاتصال بسبب رفضه أن تقيّد يديه أثناء خروجه من الزنزانة	1
2	الأستاذ عبدالوهاب حسين	سجن جو المركزي	19/04/2023	الحرمان من العلاج	تمّ إلغاء جميع مواعيده الطبية + ممّا أدى إلى تدهور حالته الصحية	2
3	محمد حسن علي أحمد عبدالله الرمل	سجن جو المركزي	21/04/2023	سوء المعاملة	حرمان من الاتصال فاقت أسبوع	1
4	الدكتور عبدالجليل السنكيس	سجن جو المركزي	22/04/2023	الحرمان من العلاج	يعاني من نقص في المناعة بعد هبوط نسبة كريات الدم البيضاء في جسده بسبب استمراره في الإضراب الجزئي عن الطعام	1
5	محمد حسن علي أحمد عبدالله الرمل	سجن جو المركزي	28/04/2023	الحرمان من العلاج	أغمي عليه نتيجة إضرابه عن الطعام فتم نقله بالإسعاف إلى جهة مجهولة	1
6	محمد ابراهيم رمضان	سجن جو المركزي	30/04/2023	تعذيب و سوء المعاملة	تعرضا للضرب المبرح على يد الشرطيين حسين السوري وحميد فرج بعيداً عن كاميرات المراقبة + وبعد ذلك تم نقلهما إلى السجن الانفرادي، وذلك بسبب جدال طائفي افتعله العنصرين	4
7	السيد حسين علي					

الاحتجاجات الفردية في السجون (1)

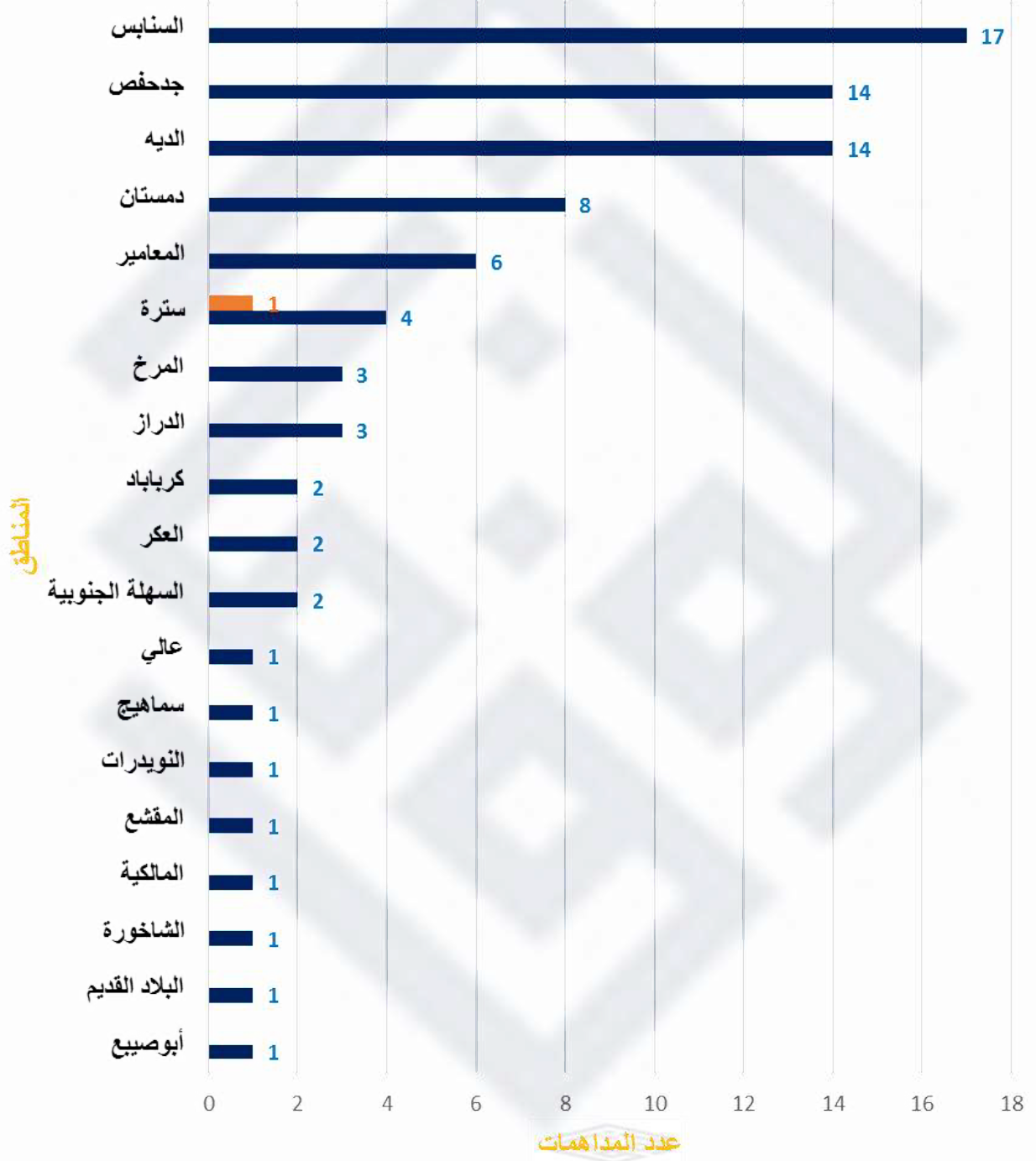
العدد	تفصيل الاحتجاج	تاريخ الاحتجاج	السجن	الاسم	#
1	بدأ 1 ضرباً عن الطعام احتجاجاً على حرمانه من تلقي العلاج وهو يعاني من مرض مزمن، ومطالباً برؤية والده المعتقل المحتجز في المبنى 23	30/04/2023	سجن جو المركزي	حسين هاني مرهون	1

الاحتجاجات الجماعية في السجون (1)

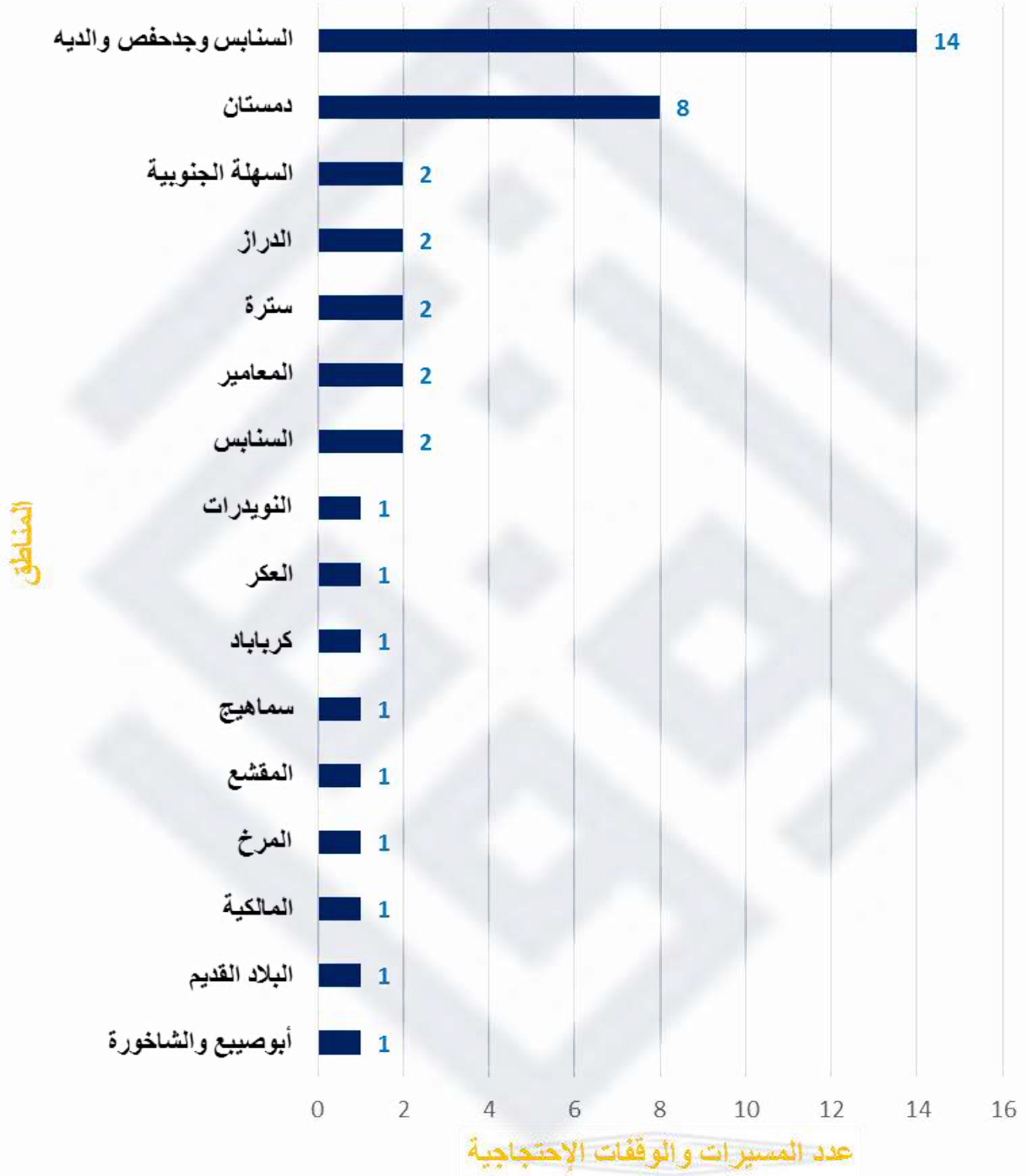
العدد	تفصيل الاحتجاج	تاريخ الاحتجاج	السجن	#
1	بدأ 10 معتقلين في المبنى رقم 1 العنبر رقم 6 اضرباً عن الطعام احتجاجاً على عدم التجاوب مع المطالب التي من أجلها اعتصموا في شهر مارس الفائت	05/04/2023	سجن جو المركزي	1

المداهمات

■ مداهمات المناطق ■ مداهمات المنازل أو المنشآت خاصة



المسيرات والوقفات الاحتجاجية





120+

انتهاك لحقوق الانسان في البحرين

خلال شهر أبريل 2023



16

حالة اعتقال تعسفي

و 10 استدعاءات خلال أبريل 2023



83

مداهمات قوات النظام

في 19 منطقة خلال أبريل 2023



10

انتهاكات فردية في سجن جو

بينها حالات تعذيب وحرمان من العلاج خلال أبريل 2023



108

احتجاج وفعالية سلمية

في 30 منطقة خلال أبريل 2023



الاستاذ عبد الوهاب حسين

في قطر، افرصوا عنه
Free For Abdulwahb Hussain and the
Bahraini

120+

Human Rights Violations in Bahrain
during April 2023



16

Cases of Arbitrary Arrest
& 10 cases of summons during April 2023



83

Raids by Security Forces
in 19 residential areas during April 2023



10

Individual Violations
in Jau Central Prison during April 2023



108

Peaceful Protests
in 30 areas during April 2023

